

U međuvremenu

polemika

TRLA BABA LAN, ILI KAKO IZUČAVATI AVANGARDU

Piše: IVAN NEGRIŠORAC

S obzirom na to da sam gluvih telefona (a ova naša prepiska upravo mi na to liči) odavno, i pored moje mlađosti koja Vam toliko para oči, prestat da se igram, to ni s Vama, draga Jelena V. Cvetković (u daljem tekstu: Beatriće), nemam nameru da se tih dečjih zabava podsećam. Dakle, poštovana Beatriće, dosta je biloigrarija! Neću više da se igram, neću zbog toga što tračenju vremena nisam naročito sklon, a pogotovo stoga što sam čvrsto odlučio da »poslušam« Vaš savet i »da se ozbiljnije udubi(m) u knjige«. Jednostavno, nemam vremena za razgovor s Vama iz tog razloga što previše energije moram da uložim kako bih ispravio Vaše pogrešno razumevanje mojih iskaza, kako bih ukazao na banalnost Vaših informacija, mestimičnu nedovoljnu informisanost i pogrešnu procenu stajališta s kojega ja sagledavam i signalizam i druge pokrete jugoslovenske avangarde, previše energije a da bi ovaj razgovor za mene predstavljao kreativan izazov.

Nadam se da ste me razumeli: ovo je, zbilja, poslednji put da ispravljam Vaše nezgrapne rečenice koje ne odaju smisao za njansirano mišljenje, tu sposobnost dovoljnu da se izbegnu mnogi privredni problemi, kao što je ono zameštajstvo sa Kulom i Odžacima, na primer. Jer, samo ste Vi, draga moja Beatriće, iz tvrdnje da se moj tekst »Signalizam u akciji« ne odnosi na izložbu u Kuli već na postavku u Odžacima (tvrdnju izazvanu prvom rečenicom u Vašem reagovanju na moj tekst: molim Vas, pročitajte tu rečenicu još jedanput, naglas!), samo ste Vi mogli izvući zaključak kako za kulsku izložbu ja uopšte nisam čuo. Ja, prema tome, nisam ni tvrdio da izložba u Kuli nije održana, već samo to da ja o njoj nisam pisao. A samo malo više pažnje (mogli ste, na primer, uočiti da u svom odgovoru stalno upotrebljavam odrednice kao: »izložba o kojoj sam napisao tekst«, »izložba o kojoj govorim« i sl.) i malo više vispravnosti s Vaše strane, pa jedna sporna tačka bila bi izbegнутa.

I kako onda, draga Beatriće, da razgovaramo o nekim ozbiljnijim i važnijim problemima kad se i na elementarnom nivou ne razumemo? Kako da razgovaramo o celini onoga što podrazumevamo pod Izrazom »jugoslovenska avangarda« kad mi Vi dajete tako »dragocene« informacije kao što je ona da je dadaštam nastao u Švajcarskoj, a nadrealizam u Francuskoj; ili da je kod nas prevedena Nadoova »istorija nadrealizma«, da je Todorovićeva »Planeta« izšla 1965. godine; ili kad odlučno tvrdite da je »neosimbolizam« za Miličevića manje značio nego za Jeremića, Lazića i Danojlića (sic!); ili kad uočavate kako ja »ubil(h) se dokazujući da ovaj pokret (signalizam) nije prvi« (a, uistinu, dokazni postupak je odviše lako izvesti da bih se zbog toga »ubijao«...).

No, sve to i nije tačka oko koje se sporimo, tačnije: tačka koju ja smatram spornom. Problematičnog nema ni u mom odnosu prema stvaralaštvo Miroslava Todorovića (stvaralaštvo koje u izvesnoj meri uvažavam, ali ne smatram izuzetno izazovnim), ni u mom odnosu prema signalizmu (kome ne priznajem inicijalnu ulogu na koju on pretende, ali smatram da je dosta učinkovita na okupljanju stvaralačkih sklonih inovativnim oblicima umetničke prakse), ni u mom odnosu prema celini verbo-voko-vizuelnog istraživanja i konkretnе umetnosti (upozoravam Vas: ova dva izraza bliskog značenja ne treba smatrati sinonimima; izvesne razlike u značenju čine ih zajedno upotrebljivim pri razmišljanju o avangardi), ni u mom odnosu prema avangardi kao osobenoj stilskoj formaciji (koja mnogo toga govori i o duhu vremena u kojem živimo). Dakle, poštovana Beatriće, sve to nije problematično, ali su za nesrećnog proučavaoca jugoslovenske avangarde i te kako problematični tekstovi M. Todorovića, gde ovej autor uspostavlja svoju viziju tradicije jugoslovenske avangarde, a, s tim u vezi, i Vaši tekstovi gde ponavljate teze (čije?) o hronološkom prioritetu (koga?) »Planete« koja, po Vama, sadrži »prve primere vizuelizovanja u našoj poeziji prelomnih šezdesetih godina«. Pa, zar Vi ne shvatate, draga Beatriće, svu moralnu težinu Vaših dezinformacija, zar ne shvatate kakav greh činite što tako bezbočno zavodite jednog mladog čoveka, tj. moju malenkost, na porešan put. I šta bi bilo da ja nisam čitao i neke druge tekstove osim onih koje mi preporučujete? Da sam se, na primer, ograničio samo na tekstove M. Todorovića, ja nikakvu predstavu o »vizuelizovanju u našoj poeziji« tokom šeste decenije ne bih imao, ja ne bih ni čuo o radovima k. Ača, I. Slamniga, J. Stošića, J. Papa, B. Pavlovića i drugih, koji su sve to činili mnogo pre »signalističkog šef-a«. Nasuprot tome, tekstovi B. Donata ili V. Radovanovića takve informacije sadrže.

Namera mi, naravno, nije da »pljuje(m) po signalizmu i vreda(m) stvarački rad Miroslava Todorovića«. Želim samo da ukažem na neophodnost jednog objektivnijeg sagledavanja na kojem treba da počiva svekoliko književno istorijsko proučavanje avangarde, sagledavanje za koje nema dara ni »šef signalizma«, ni Vi, poštovana Beatriće. Ostaje nam, naravno, nada da će neko neopterećen partiskim strastima i nesklon književno istorijskim falsofikacijama uspeti da započne taj ozbiljan posao. Ne sumnjam u to, draga učiteljice, da opet ne razumete o čemu govorim, ne sumnjam da ponovo prepo-

najete mržnju prema signalizmu i »produženu ruku tradicionalista i »lažne avangarde«, kao što ne sumnjam da objašnjenja koja ste mi davali provodeći me kroz »pakeo« avangarde, nisu ona prava. Ne sumnjam, takođe, poštovana Beatriće, ni u to da iskreno bavljenje avangardom, kao i bavljenje u avangardi, mora da se osloboди rezona koji iskazuju, kako M. Todorović tako i Vi.

Uz molbu da me oslobođete moralne obaveze na nastavak slatke zabeve »gluvih telefona«, srdačno Vas pozdravljam

P. S. Iz džentlmenskih razloga dužan sam još da ispunim (jed)nu Vašu molbu. Tražili ste podatak o tome gde možete naći konkretnu i vizuelnu pesmu Vladana Radovanovića »javno publikovanu (štamparu) pre 1968. godine«. Dakle, uzmite »Svet« br. 473, od 14. XI 1965. i nači ćete ono što tražite. III, pronadite komplet »Vidika« za godinu 1960. pa pročitajte odlomke iz »Pustoline« (br. 51-52). III potražite u Nin-u br. 404 iz 1958. godine jednu fotografiju V. Radovanovića na kojoj se vidi i njegov rad iz serije »Ideograma«. Ne sumnjam, naravno, u to da ste ove podatke mogli da nadate i u znamenitom »Signalističkom dokumentacionom centru«, a ne sumnjam, takođe, ni da to nije osnovni razlog naših nesporazuma.

29. festival jugoslovenskog igranog filma

TRAKA KOJA PROŽDIRE SAMA SEBE

Piše: Borislav Andelić

Ovogodišnji 29. po redu festival jugoslovenskog igranog filma biće zabeležen kao veoma značajan indikator stanja u savremenoj jugoslovenskoj produkciji. Istini za volju, ova Pula nije bila najgora, niti s lošijim filmovima od onih koje smo tokom niza godina imali priliku da gledamo na ovom festivalu. Ovogodišnja manifestacija, mada je prezentirala impozantan broj od čak tridesetak filmova, svojim ukupnim rezultatima predstavlja više nego porazan pogled na stanje jugoslovenskog filma. Uspešno oživljavanje produkcije je svojim umetničkim, duhovnim i estetskim dometima ukazalo na nepotrebno prenaprezanje skromnilih stvarnih produkcijskih potencijala. Iza tog šaroškog obilja svega i svačegog razotkrilo se stvarno siromaštvo, umetničko i materijalno, čime je uopšte srozan ukupan domet jugoslovenske kinematografije, čime smo ozdravljenje i novo lice svesrdno podržavali i iskreno očekivali na osnovu postignutih rezultata poslednjih godina. Kreativna stagnacija i produkcijska navalalentnost svedoče, pre svega, o umešnom prilagođavanju i kamufiranju sopstvene besparice, u čemu je čitav niz filmova postigao značajne rezultate. Istovremeno, stvara se potreba za otvorenim analizama statusa jugoslovenske kinematografije i utvrđivanjem jasnijih smernica njegovog daljeg razvoja u uslovima oskudice finansijskih sredstava, a samim tim oslramašenja ukupnih mogućnosti kinematografije. Prepuštiti film isključivo nekim tržišnim ili pragmatično svečarskim političkim potrebama značilo bi odricanje od svega onoga što jeste njegova prava priroda i uloga u našem životu.

Od prikazanih tridesetak filmova jedva da desetak predstavlja stvarne produkcijske rezultate, a tek nekoliko od njih predstavljaju i značajne stvaralačke rezultate. Ove godine bili su to filmovi *Variola vera* Gorana Markovića, *Mirlis dunja* Mirze Idrizovića, *Maratonci trče počasni krug* Slobodana Šijana i *Životi kao sav normalan svet* Miše Radivojevića, kojima u izvesnom smislu, po nekim dometima, možemo priliku i *Direktni prenos* Darka Baćića, *Kiklop Tonči Vrdoljaka*, *Raseljenu osobu* Marjana Ciglića i *Smrt gospodina Golube Živka Nikolića*.

Variola vera Gorana Markovića svoju umetničku transpoziciju gradi autentičnim detaljima epidemije velikih boginja. Raden veoma minuciozno na nivou rekonstrukcije atmosfere određenog događaja, Marković ga užiđe do šire metafore ljudskih odnosa, društvene balade o dobru i zлу, rasprave o suštvenim pitanjima ljudske savesti u današnjem vremenu. Kao i u svojim prethodnim filmovima, Marković dramaturški smešta svoje junake

U tekstu Aleša Vodopivec Dva pitanja savremene arhitekture u prvom odeljku »Pitanje relativne autonomnosti arhitekture«, drugi pasus, odštampane su sledeće dve rečenice:

»Možda se upravo zbog svega toga danas utoliko oštire postavlja pitanje jesu li teorijske osnove arhitekture zaista utemeljene samo unutar arhitekture same? Nije li moguće te osnove naći, kao u drugim umetnostima, izvan istorijskog razvoja same arhitekture?« A treba:

»Možda se upravo zbog svega toga danas utoliko oštire postavlja pitanje jesu li teorijske osnove arhitekture zaista utemeljene samo izvan arhitekture same? Nije li moguće te osnove naći, kao u drugim umetnostima, unutar istorijskog razvoja same arhitekture?«

Takođe u tekstu Ranka Radovića *I posle »postmoderne« ostaje arhitektura* dosledno se potkradala štamparska greška *elektricizam*, umesto *elekticizam*.

Izvinjavamo se autorima i čitaocima »Polja«.